

Dear Friends,

It is a joy for me to meet you in this half-yearly letter. Hope you are fine by God's grace. Here we are enjoying good health. On this fine occasion I am sending greetings from our children. The children are doing well in spite of the little sickness they experience. Till the month of March the centre has suffered due to lack of water. Fortunately from the month of April rain came to save our situation.

There was election in Khoupum area as well and there was some trouble caused by the militant outfit but there was no casualty.



Our children had their half-yearly exams towards the end of May and they had a short break for 15 days. Many have done well in the exams though a few could not pass all the subjects. During this short break the children were helping their parents in the fields and other places. With the coming of rain the water source has produced sufficient water for our use. As the people around are doing the cultivation, our children were also involved in cultivating our little paddy field. This has been a training ground for our children. When they go back to their places it will not be a new thing for them.



Though there is no electricity in Khoupum the children have the generator light through the help you have given us. This has been possible because of your care and concern for our children. During the day computer classes are conducted using the generator light for the same. The children are picking up and learning many things. Seeing their desire to learn we are encouraged to teach them.

The children who are under our care are also learning many things and progressing day by day. Every year they are promoted to another higher class and we can see them making great progress.

On this beautiful occasion I want to thank you sincerely for your love and care for our children. They are enjoying the benefit of studying and learning many things. Many could have given up their studies if your support was not there for them. Now they are realizing the value of education and they are making effort to get the maximum out of it. As you continue to assist us do remember us in your prayers as we do for you so that the good Lord may continue to assist you in helping so many children in the world.



Yours Sincerely,

Francis Tinglung
Fr. Francis Tinglung

Khoupum, giugno 2015



Cari amici,

È una gioia per me incontrarvi in questa lettera di metà anno. Spero che stiate bene per Grazia di Dio. Qui godiamo di buona salute. In questa bella occasione vi mando i saluti dei nostri bambini. I bambini stanno andando bene nonostante alcuni lievi malanni. Fino al mese di marzo abbiamo sofferto per la mancanza di acqua. Fortunatamente dal mese di aprile sono arrivate le piogge a salvare la situazione. Ci sono state anche le elezioni nella zona di Khoupum e i militanti hanno causato alcuni disordini ma non ci sono state vittime.

I bambini hanno avuto gli esami di metà anno verso la fine di maggio e hanno fatto una breve pausa di 15 giorni. Molti sono andati bene agli esami benché alcuni non siano stati promossi in tutte le materie. Durante questa breve pausa i bambini hanno aiutato i genitori nei campi e in altri posti. Con l'arrivo delle piogge la sorgente ha ricominciato a darci acqua a sufficienza. Mentre la gente è impegnata nelle coltivazioni, anche i bambini sono stati coinvolti nei lavori della nostra piccola risaia. Questo è stato un campo di addestramento per i nostri bambini. Quando torneranno a casa non sarà più una cosa nuova per loro.

Anche se a Khoupum non c'è elettricità, grazie all'aiuto che ci avete dato i bambini possono usufruire del generatore. Questo è stato possibile grazie al vostro affetto e benevolenza per i nostri bambini. Durante il giorno le lezioni di informatica si tengono usando il generatore. I bambini stanno acquisendo e imparando molte cose. Il loro desiderio di imparare ci incoraggia a insegnare loro.

I bambini di cui ci occupiamo stanno imparando molte cose e progredendo di giorno in giorno. Ogni anno sono promossi a una classe superiore e li vediamo fare grandi progressi.

In questa bella occasione voglio ringraziarvi sinceramente per l'amore e l'attenzione per i nostri bambini. Godono del beneficio del studiare e dell'imparare molte cose. Molti avrebbero potuto abbandonare gli studi se non ci fosse stato il vostro sostegno per loro. Ora si rendono conto del valore dell'istruzione e si sforzano per fare il possibile per ottenere il massimo. Mentre continuate ad assisterci, ricordateci nelle vostre preghiere come noi facciamo per voi cosicché il buon Dio possa continuare ad assistervi nell'aiutare tanti bambini nel mondo.

Sinceramente,

P. Francis Tinglung